

# Resumo das características do produto biocida (SPC BP)

**Nome do produto:** Detrans Deltamethrin CIK

**Tipo(s) do produto:** TP 18 - Inseticidas, acaricidas e produtos destinados a controlar outros artrópodes

**Número da autorização:** PT/DGS mrp-03/2021

**Número de referência do ativo  
R4BP 3:** PT-0011420-0000

## Índice

Informação administrativa	1
1.1. Nome comercial do produto	1
1.2. Titular da Autorização	1
1.3. Fabricante(s) dos produtos biocidas	1
1.4. Fabricante(s) da(s) substância(s) ativa(s)	2
2. Composição e formulação do produto	2
2.1. Informações qualitativas e quantitativas sobre a composição do produto biocida	2
2.2. Tipo de formulação	2
3. Advertências de perigo e recomendações de prudência	3
4. Utilização(ões) autorizada(s)	3
5. Orientações gerais para a utilização	5
5.1. Instruções de utilização	5
5.2. Medidas de redução do risco	5
5.3. Detalhes sobre os efeitos diretos ou indiretos prováveis, instruções de primeiros socorros e medidas de emergência para proteger o ambiente	6
5.4. Instruções para a eliminação segura do produto e da sua embalagem	6
5.5. Condições de armazenamento e prazo de validade do produto em condições normais de armazenamento	6
6. Outras informações	6

## Informação administrativa

### 1.1. Nome comercial do produto

Detrans Deltamethrin CIK
Inseticida rastrejantes
PROTECT HOME INSECTICIDA RASTREROS AE

### 1.2. Titular da Autorização

<b>Nome e endereço do titular da autorização</b>	Nome	Sumitomo Chemical Agro Europe SAS
	Endereço	Parc d' Affaires de Crécy 10A, rue de la Voie Lactée 69370 Saint Didier au Mont d'Or França
<b>Número da autorização</b>	PT/DGS mrp-03/2021	
<b>Número de referência do ativo R4BP 3</b>	PT-0011420-0000	
<b>Data da autorização</b>	14/01/2021	
<b>Data de caducidade da autorização</b>	25/09/2029	

### 1.3. Fabricante(s) dos produtos biocidas

<b>Nome do fabricante</b>	Tosvar srl
<b>Endereço do fabricante</b>	Via del Lavoro, 10, Pozzo d'Adda, 20060 Milano Itália
<b>Localização das instalações de fabrico</b>	Via del Lavoro, 10, Pozzo d'Adda, 20060 Milano Itália

<b>Nome do fabricante</b>	Colep Portugal, S.A.
<b>Endereço do fabricante</b>	Rua Comendador Arlindo Soares de Pinho, 1977 3730-423 Vale de Cambra Portugal 3730-423 Vale de Cambra Portugal
<b>Localização das instalações de fabrico</b>	Rua Comendador Arlindo Soares de Pinho, 1977 3730-423 Vale de Cambra Portugal 3730-423 Vale de Cambra Portugal

#### 1.4. Fabricante(s) da(s) substância(s) ativa(s)

<b>Substância ativa</b>	24 - Deltametrina
<b>Nome do fabricante</b>	Bayer SAS
<b>Endereço do fabricante</b>	16, rue Jean-Marie Leclair 69266 Lyon França
<b>Localização das instalações de fabrico</b>	Bilag Industries Pvt Ltd 304/2, II Phase, GIDC, Vapi - 396 195. Gujarat. Índia

## 2. Composição e formulação do produto

### 2.1. Informações qualitativas e quantitativas sobre a composição do produto biocida

Denominação comum	Nome IUPAC	Função	Número CAS	Número CE	Teor (%)
Deltametrina	(S)-a-cyano-3-phenoxybenzyl (1R,3R)-3-(2,2-dibromovinyl)-2,2-dimethylcyclopropane carboxylate	Substância ativa	52918-63-5	258-256-6	0,02
Hidrocarbonos, C11-C14, n-alcanos, isoalcanos, cíclicos, <2% aromáticos	Hidrocarbonos, C11-C14, n-alcanos, isoalcanos, cíclicos, <2% aromáticos	Substância não ativa		926-141-6	59,81

### 2.2. Tipo de formulação

AE - Aerosol
--------------

### 3. Advertências de perigo e recomendações de prudência

#### Advertências de perigo

Aerossol extremamente inflamável.

Recipiente sob pressão: risco de explosão sob a ação do calor

Muito tóxico para os organismos aquáticos com efeitos duradouros.

Pode provocar pele seca ou gretada por exposição repetida

#### Recomendações de prudência

Manter fora do alcance das crianças.

Ler atentamente e seguir todas as instruções

Manter afastado do calor, superfícies quentes, faísca, chama aberta e outras fontes de ignição. – Não fumar.

Não pulverizar sobre chama aberta ou outra fonte de ignição.

Não furar nem queimar, mesmo após utilização.

Evitar a libertação para o ambiente.

Manter ao abrigo da luz solar. Não expor a temperaturas superiores a 50°C/ 122°F.

Eliminar o conteúdo em recipiente em conformidade com os regulamentos nacionais..

### 4. Utilização(ões) autorizada(s)

#### 4.1 Descrição do uso

**Utilização 1 - Utilização # 1 – Inseticida. Doméstico. Aperturas e fendas em janelas e marcos de portas Não profissional/Público geral**

#### Tipo de produto

TP 18 - Inseticidas, acaricidas e produtos destinados a controlar outros artrópodes

#### Se aplicável, uma descrição exata da utilização autorizada

Inseticida contra os insetos rastejantes

#### Organismo(s) alvo (incluindo o estágio de desenvolvimento)

Nome científico: Periplaneta americana  
Nome comum: American Cockroach  
Estádio de desenvolvimento: Adultos|Insetos, mamíferos (por exemplo roedores)

Nome científico: Blattella germanica  
Nome comum: German cockroach  
Estádio de desenvolvimento: Adultos|Insetos, mamíferos (por exemplo roedores)

Nome científico: Lasius niger  
Nome comum: Black garden ant  
Estádio de desenvolvimento: Adultos|Insetos, mamíferos (por exemplo roedores)

#### Campos de utilização

<b>Método(s) de aplicação</b>	Interior  Interior de casas privadas. Aplicação das fissuras e aberturas de janelas e marcos de portas.
	Método: Pulverização Descrição detalhada: Aerossol pronto para usar. Aplicação por pulverização.
<b>Frequência de aplicação e dosagem</b>	Taxa de aplicação: Aplicar durante 7 segundos por 1 metro quadrado (14 g/m <sup>2</sup> ) em fissuras e aberturas, em superfícies não porosas de janelas e marcos de portas (barreira de prevenção). Diluição (%): 100 Número e calendário da aplicação: A eficiência residual pode durar até 3 meses após a aplicação.  Usar no máximo 11 aplicações por ano.
<b>Categoria(s) de utilizadores</b>	Público em geral (não profissional)
<b>Capacidade e material da embalagem</b>	Aplicador de aerossol de 520 mL (boca e válvula de polietileno)

#### 4.1.1 Instruções específicas de utilização

Cf. Seção 5.1

#### 4.1.2 Medidas de mitigação do risco específicas

Cf. Seção 5.2

#### 4.1.3 Quando aplicável, as indicações de efeitos diretos ou indiretos prováveis, instruções de primeiros socorros e medidas de emergência para proteger o ambiente

Cf. Seção 5.3

#### 4.1.4 Quando aplicável, as instruções relativas à eliminação segura do produto e da sua embalagem

Cf. Seção 5.4

#### 4.1.5 Quando aplicável, as condições de armazenamento e o prazo de validade do produto em condições normais de armazenamento

Cf. Seção 5.5

## 5. Orientações gerais para a utilização

### 5.1. Instruções de utilização

Sempre leia a etiqueta ou a instrução antes de usar e respeite as indicações.

Detrans® Deltamethrin CIK é um preparado inseticida para insetos rastejantes pronto para usar, baseado em solvente com aplicador de aerossol. Contém deltametrina e serve para controlar a população de insetos rastejantes.

Detrans® Deltamethrin CIK pode ser usado em fissuras e aberturas incluindo os interiores de janelas e marcos de portas (barreira de prevenção).

Os insetos ficarão inativos entre os primeiros minutos até 2 horas após o uso e serão eliminados após 2 horas até 3 dias depois. A eficiência residual sobre as superfícies não porosas pode permanecer até 3 meses. Não aplicar no ar.

O excesso de aplicação pode causar danos nalgumas superfícies. Fazer uma prova num lugar invisível antes de aplicar.

Manter o produto na posição vertical e aplicar desde uma distância de 30 cm.

Aplicar durante 7 segundos por 1 metro quadrado (p. ex. fissuras e aberturas onde podem permanecer os insetos rastejantes), incluindo dentro dos marcos de janelas e portas (barreira de prevenção), por onde os insetos rastejantes podem entrar à casa (aplicar numa área de 10 cm de ancho). A eficiência do produto pode durar até 3 meses.

Por favor, informe o fabricante se o tratamento resultar ineficiente.

Aplicar só nas áreas infetadas.

Não limpar a área tratada até finalizar o tratamento (até 12 semanas).

Se a praga continua, contate com um operador de controlo de pragas.

Deixar de usar no caso de uma nova infestação no caso de ultrapassar o número máximo de aplicações permitidas por ano.

Evitar o uso contínuo do produto.

O produto não serve para aplicações de grande escala.

Esvaziar o local e manter a porta fechada durante 15 minutos após a aplicação dentro da casa. Ventilar antes de entrar no local.

### 5.2. Medidas de redução do risco

Usar só em áreas sem acesso às crianças e os animais.

Não permitir que as crianças ou os animais tenham acesso às superfícies tratadas.

Manter longe de alimentos, talheres ou superfícies que têm contato com alimentos.

Retirar os alimentos antes de realizar o tratamento.

Não aplicar diretamente em superfícies, onde os alimentos são armazenados, preparados ou ingeridos.

Não aspirar o aerossol.

Usar só em locais bem ventilados.

Evitar contato com a pele.

Usar exclusivamente de acordo com as indicações.

Não aplicar sobre humanos ou animais.

Não tirar no chão, em cursos de água, no lavatório ou no banho.

Retirar ou cobrir terrários ou jaulas de animais antes da aplicação.

Desligar o filtro de ar do aquário durante a aplicação.

Considerar a aplicação das seguintes estratégias para gerir o desenvolvimento da resistência:

- onde for possível, recomenda-se que a aplicação seja combinada com as medidas não químicas
- os produtos devem sempre ser usados de acordo com as indicações da instrução
- nas áreas afetadas, deve-se pretender uma eliminação total dos insetos
- as aplicações devem sempre ser ajustadas à fase mais provável da vida dos insetos
- onde for preciso um período mais longo de controlo, o tratamento deve ser alterado com os produtos de forma de ação diferente
- os níveis de eficiência devem ser monitorizados e as instâncias de eficiência reduzida devem ser investigadas em busca de prova de resistência

### 5.3. Detalhes sobre os efeitos diretos ou indiretos prováveis, instruções de primeiros socorros e medidas de emergência para proteger o ambiente

#### **Prováveis efeitos adversos diretos ou indiretos:**

- irritação dos olhos, da pele, da mucosa, do trato respiratório e gastrointestinal
- confusão, dores de cabeça, náuseas, vômitos.

#### **Medidas de primeiros auxílios:**

- Transportar a pessoa fora da fonte da contaminação e retirar qualquer roupa contaminada ou manchada.
- No caso de um contato direto com os olhos, lavar com água abundante levantando de vez em quando as pálpebras. NÃO esquecer procurar e retirar os lentes de contacto. Continuar a lavagem durante 10 a 15 minutos.
- No caso de uma reação cutânea, lavar com sabão e água abundante sem frotar. Retirar o produto dos dobramentos da pele e debaixo das unhas.
- No caso da ingestão: Enxaguar a boca com água abundante, NÃO administrar líquidos ou provocar vômitos no caso de consciência diminuída. Colocar a pessoa na posição de socorro com os joelhos dobrados.
- Inalação de grandes quantidades: manter-se em repouso na posição meio sentada e manter a temperatura corporal.
- Contatar com o serviço de controlo de intoxicação e buscar ajuda médica se os sintomas aparecerem, persistirem ou empiorarem. Se for necessário, levar o indivíduo ao hospital e mostrar a etiqueta ou a embalagem, se for possível.

NÃO DEIXAR A PESSOA INTOXICADA SEM COMPANHIA

#### **Recomendação para o pessoal médico:**

- Tratamento sintomático e de suporte.

**QUANDO PRECISAR DE AJUDA MÉDICA, GUARDAR A ETIQUETA OU A EMBALAGEM E CHAMAR O SERVIÇO DE CONTROLO DE INTOXICAÇÕES [INSERIR O NÚMERO LOCAL AQUI]**

#### **Medidas de emergência para proteger o meio ambiente:**

Extremamente inflamável.

Muito tóxico para os organismos aquáticos, pode ter efeitos adversos durante um longo tempo no meio aquático.

### 5.4. Instruções para a eliminação segura do produto e da sua embalagem

Os contentores vazios, os produtos não usados e outros resíduos gerados durante o tratamento são considerados perigosos.

Eliminar os ditos resíduos de acordo com a lei aplicável.

Não liberar na terra, no chão, na água, nem qualquer tipo de canalização.

### 5.5. Condições de armazenamento e prazo de validade do produto em condições normais de armazenamento

Manter fora das fontes de ignição: proibido fumar.

Guardar fora de comida, alimentos e pensos para animais.

Contentor sob pressão: proteger da luz solar e não expor a temperaturas maiores a 50°C.

Guardar no contentor original. Manter o contentor bem fechado num local seco, fresco e bem ventilado.

Recomendamos guardar o produto a uma temperatura entre 5° C e 45° C. Proteger contra as temperaturas negativas.

Vida útil: 3 anos

## 6. Outras informações

O produto contém solventes e propelentes.

**Uso comum (não profissional):** Os usuários não profissionais e que aplicam o produto no contexto da sua vida privada.